联合国 A/72/774 – S/2018/176

大　会
安全理事会

Distr.: General
5 March 2018
Chinese
Original: English

大　会
第七十二届会议
议程项目 44
塞浦路斯问题

安全理事会
第七十三年

2018 年 3 月 2 日塞浦路斯常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示，谨随函转递两份文件，其中详述了土耳其在 2018 年 1 月违反国际空中交通管制条例并侵犯塞浦路斯共和国领空的行为(见附件一)以及土耳其军舰非法使用非开放港口的行为(见附件二)。

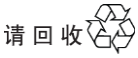
我并通知你，占领政权于就 2018 年 1 月土耳其空军演习一事两次非法向飞行员发出通知。

还应指出，土耳其商营飞机长期使用非法的廷普机场。此外，土耳其继续通过无线电呼叫长期骚扰尼科西亚飞行情报区内的民用和军用飞机。同时，侵犯尼科西亚飞行情报区和侵犯塞浦路斯共和国领空的行为仍然不见收敛。土耳其一再违反国际法并置国际规则和条例于不顾的政策危及国际民用航空安全，对区域稳定造成负面影响，并给塞浦路斯空中交通造成困难。

土耳其自 1974 年以来一直非法占领塞浦路斯共和国北部，该国的上述行动显然旨在破坏塞浦路斯共和国的主权，通过声称拥有据称的共和国被占领土上的领空，加强持续的事实上的分裂并提高分离主义实体的地位。对此，我谨再次着重指出，根据安全理事会各项决议、特别是第 541(1983)号和第 550(1984)号决议的规定，塞浦路斯只有一个合法的政府当局，即塞浦路斯共和国；安理会在这些决议中宣布，所谓的“trnc”是无效的。

我谨代表我国政府强烈抗议土耳其持续违反国际空中交通管制条例、侵犯塞浦路斯共和国领空和领水的行为，并呼吁立即停止这些行为。塞浦路斯共和国就此再次呼吁遵守庄严载入《联合国宪章》的主权和不干涉原则。

18-03414 (C)　140318　160318



最后，我敦促土耳其和土族塞人听从国际社会的呼吁，并促进和平进程的切实恢复，而不要一心破坏塞浦路斯共和国的主权，巩固持续的实际分裂局面，并提高分裂主义实体的地位。

请将本函及其附件作为大会议程项目 44 的文件和安全理事会的文件分发为荷。

科内利奥斯·科内利乌(签名)

2018 年 3 月 2 日塞浦路斯常驻联合国代表给秘书长的信的附件一

侵犯领空

日期	时间	侵犯行为的性质
1 月 2 日	14:09-16:14	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞行情报区(飞情区)，违反了国际空中交通管制条例
1 月 3 日	10:07-10:30	一架土耳其 AB-200 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	13:40-13:55	一架土耳其 AB-200 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
1 月 6 日	13:47-16:37	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 7 日	10:00-10:50	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 9 日	11:13-12:46	一架土耳其 AB-412 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	14:10-16:40	两架土耳其美洲狮军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反国际空中交通管制条例并侵犯塞浦路斯共和国领空
	18:33-19:45	两架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
1 月 11 日	10:08-10:50	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	10:18-11:24	两架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和

日期	时间	侵犯行为的性质
		塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	13:48-15:11	一架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
1 月 15 日	11:33-11:55	一架 KC-135 和两架 F-16 型土耳其军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	13:02-13:19	一架土耳其军用直升机未经外交许可，也没有与尼科西亚区域管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	13:41-13:48	四架 F-16 型和两架 F-4 型土耳其军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚航空管制中心联系，进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	13:58-14:04	两架土耳其 F-16 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 16 日	13:20-14:03	一架土耳其 K-35R 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 17 日	10:00-11:13	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	10:46-11:06	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	14:50-15:36	两架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	15:40-16:03	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例，侵犯了塞浦路斯共和国领空

日期	时间	侵犯行为的性质
1 月 19 日	10:41-12:08	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	13:33-15:38	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	15:10-15:51	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 20 日	10:56-11:20	一架土耳其空中国王型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 21 日	11:03-11:29	一架土耳其 K-35R 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 22 日	14:26-15:07	一架 KC-135R 和两架 F-16 型土耳其军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 23 日	10:29-11:31	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 29 日	10:27-12:48	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	13:19-14:20	两架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	14:30-15:05	一架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	15:45-16:46	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例

日期	时间	侵犯行为的性质
	15:52-16:43	一架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
1 月 30 日	08:47-14:25	一架土耳其美洲狮型军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	10:32-11:51	一架土耳其 UH-1 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	12:40-14:13	一架土耳其 CN-235 型军用飞机未经外交许可，也没有与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
	13:06-14:04	两架 F-16 型和两架 F-4 型土耳其军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	13:29-14:14	两架土耳其 F-16 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚空中管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区，违反了国际空中交通管制条例
1 月 31 日	10:12-11:20	两架土耳其军用直升机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	12:00-12:16	一架土耳其 C-160 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空
	14:04-14:22	一架土耳其 C-160 型军用飞机未经外交许可，也未与尼科西亚地区管制中心联系，即进入尼科西亚飞情区和塞浦路斯共和国领空，违反了国际空中交通管制条例并侵犯了塞浦路斯共和国领空

2018 年 3 月 2 日塞浦路斯常驻联合国代表给秘书长的信的附件二

海上侵犯行为

日期	侵犯行为的性质
1 月 2 日至 10 日	一艘土耳其 P-332 型导弹艇在参加占领军的海上行动时，侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 9 日至 11 日	一艘土耳其 F-505 型护卫舰在参加占领军海上行动时，侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 11 日至 13 日	一艘土耳其 P-332 型导弹艇在参加占领军的海上行动时，侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 13 日至 16 日	一艘土耳其 P-338 型导弹艇在参加占领军的海上行动时，侵犯塞浦路斯共和国领水，并非法使用法马古斯塔非开放港口
1 月 14 日至 16 日	一艘土耳其 NL-123 型船只侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 16 日至 17 日	一艘土耳其 F-245 型护卫舰在参加占领军海上行动时，侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 17 日至 24 日	一艘土耳其 P-338 型导弹艇在参加占领军的海上行动时侵犯塞浦路斯共和国领水，并非法使用法马古斯塔非开放港口
1 月 20 日	一艘土耳其 NL-123 型船只侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 24 日	一艘土耳其 F-245 型护卫舰在参加占领军海上行动时，侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 24 日至 29 日	一艘土耳其 P-332 型导弹艇在参加占领军的海上行动时侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 28 日至 30 日	一艘土耳其 P-332 型导弹艇在参加占领军的海上行动时侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 28 日至 30 日	一艘土耳其 F-501 型护卫舰在参加占领军海上行动时，侵犯了塞浦路斯共和国领水，并非法使用了法马古斯塔非开放港口
1 月 30 日	一艘土耳其 P-338 型导弹艇在参加占领军的海上行动时侵犯塞浦路斯共和国领水，并非法使用法马古斯塔非开放港口
1 月 31 日	一艘土耳其 P-338 型导弹艇在参加占领军的海上行动时侵犯塞浦路斯共和国领水，并非法使用法马古斯塔非开放港口